

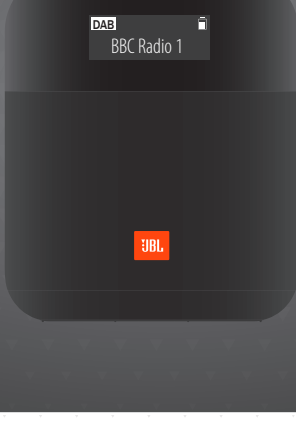


QUICK START GUIDE

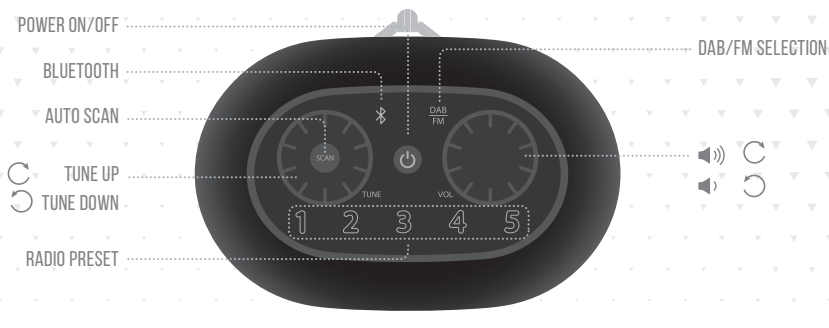
TUNER XL



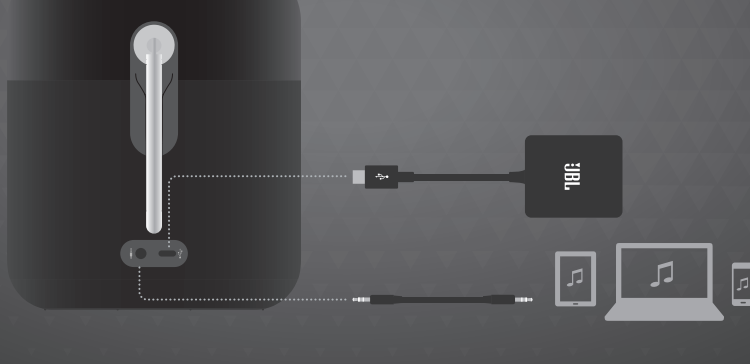
WHAT'S IN THE BOX



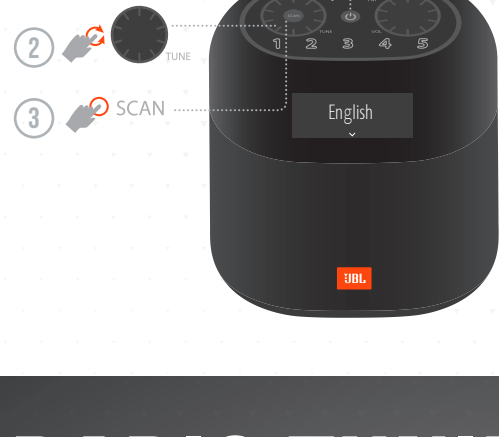
BUTTONS



CONNECTIONS

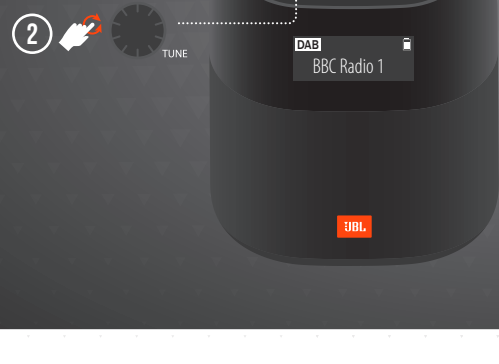


LANGUAGE SETTING



SET DEFAULT LANGUAGE FOR THE FIRST TIME OR AFTER FACTORY RESET (PRESS **SCAN** + **TUNE** > 10 SECONDS).

RADIO TUNING



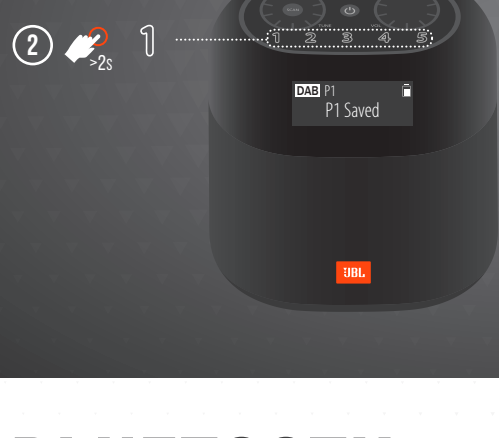
WHEN DAB MODE IS ACTIVATED FOR THE FIRST TIME, A FULL SCAN WILL AUTOMATICALLY START.

RADIO AUTO SCANNING



- IN FM MODE, JBL TUNER XL WILL AUTOMATICALLY SEARCH FOR AND TUNE TO AN AVAILABLE RADIO STATION.
- IN DAB MODE, JBL TUNER XL SCANS ALL AVAILABLE DAB RADIO STATIONS AND PLAY THE FIRST AVAILABLE RADIO STATION.

RADIO PRESET

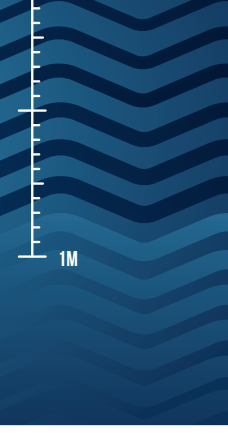


YOU CAN SAVE A MAXIMUM OF 5 PRESET RADIO STATIONS.

BLUETOOTH



WATERPROOF IPX7



TECH SPEC

Transducer:	1 x 2.75"	Bluetooth® version:	4.2
Rated output power:	10W RMS	Bluetooth® profile:	A2DP V1.2, AVRCP V1.5
Frequency response:	70 Hz - 20 kHz (-6 dB)	Bluetooth® transmitter frequency range:	2.402 - 2.480 GHz
Signal-to-noise ratio:	>80 dB	Bluetooth® transmitter power:	0 - 9 dBm (EIRP)
Battery type:	Lithium-ion polymer 11.7 Wh	Bluetooth® transmitter modulation:	GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK
Battery charge time:	4 hours (5 V / 0.9 A)	DAB Tuning range:	174.928 MHz - 239.200 MHz (Band-III)
Charging input:	5 V, 1.2 A	FM Tuning range:	76 MHz - 108 MHz (varies by countries)
Music playing time:	up to 15 hours for volume listening (dependent on radio level and audio content)	Dimensions (W x H x D):	145 x 167 x 103 (mm) / 5.7" x 6.6" x 4.1"
		Weight:	1.15 kg (2.54 lb)

DA Hvad er der i boksen / Knapper (Strøm til/fra Bluetooth / Autoscaning / Søg ned / Sag ned / Radioforindstilling / DAB/FM valg) / FORBINDELSER / SPROGINDSTILLING (Indstil standardprog for første gang eller efter fabriksindstilling (tryk på SCAN + TUNE > 10 sekunder)) / RADIOINDSTILLING (Når DAB-tilstand aktiveres første gang, vil en fuld scanning automatisk starte.) / RADIO AUTOSCANING (I FM-tilstand vil JBL TUNER XL automatisk søge efter og indstille en tilgængelig radiostation; I DAB-tilstand vil JBL TUNER XL scanne alle tilgængelige DAB-radiostationer og spille den første tilgængelige radiostation.) / RADIO FORINDSTILLING (Du kan gemme op til 5 forindstillede radiostationer.) / BLUETOOTH / VANDTÆT IPX7	TEKNIŠKE SPECIFIKATIONER Dynamisk enhed: Nominel udgangseffekt: Frekvensområde: Signal-støj-forhold: Batteritype: Batterikapacitet: Opladningsinput: Musikspilletid: Bluetooth®-version: Bluetooth®-profil: Bluetooth®-senders frekvensområde: Bluetooth®-sendereffekt: Bluetooth®-sendemodulation: DAB indstillingsområde: FM-indstillingsområde: Mål (B x H x D): Vægt:	DE VERPACKUNGSGEHALT / TASTEN (Ein/Aus / Bluetooth / Autom. Sendersuche / Lautstärke senken / Lautstärke erhöhen / Radio-Senderkurzwahl / Auswahl von DAB/UKW) / ANSCHLÜSSE / SPRACHENEINSTELLUNG (Erstmalige Einstellung der Standardsprache oder nach dem Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen (drücke SCAN + TUNE > 10 Sekunden)) / SENDEREINSTELLUNG (Wenn der DAB-Modus zum ersten Mal aktiviert wird, startet automatisch eine vollständige Sendersuche.) / AUTOM. RADIO-SENDERSUCHE (Im UKW-Modus sucht und stellt der JBL Tuner XL automatisch einen verfügbaren Radiosender ein. Im DAB-Modus sucht der JBL Tuner XL alle verfügbaren DAB-Radiosender und gibt den ersten verfügbaren Radiosender wieder.) / RADIO-SENDERSUCHZWahl (Es können maximal 5 voreingestellte Radiosender gespeichert werden.) / BLUETOOTH / WASSERDICHT NACH IPX7	TEKNIŠKE DATEN Lautsprecher-treiber: Nennleistung: Frequenzbereich: Signal/Rauschabstand: Akku-typ: Akkuladefähigkeit: Ladeeingang: Musikwiedergabezeit: Bluetooth®-Version: Bluetooth®-Profil: Bluetooth®-Sendeleistung: Bluetooth®-Sendeleistung: Übertragungsmodulation: DAB-Abstimmbereich: UKW-Abstimmbereich: Abmessungen (B x H x T): Gewicht:	EL ΤΙ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ ΣΤΗ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ / ΚΟΥΜΠΙΑ (Ενεργοποίηση/ Απενεργοποίηση / Bluetooth / Αύξηση/ Μείωση έντασης / Σintonισμός προς τα πάνω / Σintonισμός προς τα κάτω / Προσδιορισμός θέσης σταθμών / DAB / Έπιλογή FM) / ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ / ΡΥΘΜΙΣΗ ΓΛΩΣΣΑΣ (Ορίστε την προεπιλεγμένη γλώσσα την πρώτη φορά ή μετά από την επαναφορά εργοστασιακών ρυθμίσεων (πατήστε SCAN + TUNE > 10 δευτερόλεπτα) / ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟΣ ΡΑΔΙΟΦΩΝΟΥ (Όταν ενεργοποιηθεί η λειτουργία DAB την πρώτη φορά, θα ξεκινήσει αυτόματα μια πλήρης σάρηση.) / Αυτόματη σάρηση ραδιοφώνου (Στη λειτουργία FM, το JBL Tuner XL θα κάνει αυτόματα σάρηση και θα ανιχνεύσει σε ένα διαθέσιμο σταθμό. Στη λειτουργία DAB, το JBL Tuner XL σαρώνει όλους τους διαθέσιμους ραδιοφωνικούς σταθμούς DAB και ξεκινάει αναπαραγωγή από το πρώτο διαθέσιμο σταθμό.) / ΠΡΟΕΠΙΛΟΓΕΣ ΡΑΔΙΟΦΩΝΟΥ (Μπορείτε να αποθηκεύσετε μέχρι 5 ραδιοφωνικούς σταθμούς.) / BLUETOOTH / ΑΔΙΑΒΡΟΧΟ IPX7	TEKNIŠKE ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ Μικτραπάρκας: Ονομαστική ισχύς εξόδου: Συχνότητα απόκρισης: Λόγος σήματος προς θόρυβο: Τύπος μπαταρίας: Χρόνος φόρτισης μπαταρίας: Είσοδος φόρτισης: Διάφορα αναπαραγωγής μουσικής: Έκδοση Bluetooth®: Προφίλ Bluetooth®: Εύρος συχνοτήτων πομπού Bluetooth®: Ισχύς πομπού Bluetooth®: Διαμόρφωση πομπού Bluetooth®: Εύρος συντονισμού DAB: Εύρος συντονισμού FM: Διαστάσεις (Π x Ύ x Β): Βάρος:	TEKNIŠKE SPECIFIKATIONER Dynamisk enhed: Nominel udgangseffekt: Frekvensområde: Signal-støj-forhold: Batteritype: Batterikapacitet: Opladningsinput: Musikspilletid: Bluetooth®-version: Bluetooth®-profil: Bluetooth®-senders frekvensområde: Bluetooth®-sendereffekt: Bluetooth®-sendemodulation: DAB indstillingsområde: FM-indstillingsområde: Mål (B x H x D): Vægt:
--	--	--	---	--	--	--

